

# VIVRE SCB

**JUIN 2024**  
Volume 7 | Numéro 2



LE MAGAZINE DE LA VILLE DE  
SAINT-CHARLES-BORROMÉE

**DÉCOUVREZ TOUTE  
LA PROGRAMMATION  
ESTIVALE!**

*ici*

*l'été*

**ÉDITION SPÉCIALE DÉDIÉE  
À L'ENVIRONNEMENT!**

# VÉCU SUR LE VIF



1. Soirée de développement économique : nouvelle formule incluant les commerçants de SCB. 2. Déjeuner des municipalités engagées pour la réussite éducative, organisé par le CREVALE. 3. 3<sup>e</sup> édition du forum régional en itinérance de Lanaudière au Club de golf Montcalm. 4. Le conseil municipal a attribué un budget de 5 000 \$ pour le mandat du CMJ. 5. Pelletée de terre officielle des travaux de construction de la Maison des aînés de SCB. 6. Derniers feux d'artifice époustoufflants à SCB pour clôturer la semaine de relâche à Bosco. 7. La Rue Chaput, encore une fois vainqueur du Tournoi des voisins, 2<sup>e</sup> édition! 8. 1<sup>ère</sup> édition de la Fête du Voisinage de SCB au parc du Bois-Brûlé, en collaboration avec le CMJ.



## SOMMAIRE

|                        |    |
|------------------------|----|
| ÉDITO DU MAIRE         | 05 |
| VIE ANIMÉE             | 06 |
| ACTUALITÉ              | 07 |
| DOSIER                 | 08 |
| ACTUALITÉ              | 14 |
| PROGRAMMATION ESTIVALE | 17 |
| VIE ANIMÉE             | 21 |
| VIE ÉCONOMIQUE         | 25 |
| SAVOIR-VIVRE           | 26 |
| VIGILANCE              | 28 |
| VIE PRATIQUE           | 30 |
| PORTRAIT               | 31 |
| VIE COMMUNAUTAIRE      | 32 |
| VIE DÉMOCRATIQUE       | 35 |

Vivre SCB est le magazine officiel de la Ville de Saint-Charles-Borromée, publié 3 fois par année et réalisé par le Service des communications.

**Vos idées, vos commentaires :**  
[communications@vivrescb.com](mailto:communications@vivrescb.com)

**Directeur de publication :** Claude Crépeau, directeur général - **Directrice de l'édition :** Véronique Goyette, directrice des communications - **Graphisme :** Mélanie Coulombe - **Rédaction :** Audray Bélanger et Véronique Goyette - **Photographies :** Alexandrine L'Écuyer / Audray Bélanger / Benoît Dupont / Guillaume Morin / Mélanie Émond / Mélanie Coulombe / Véronique Goyette / Ysabelle Forest

**Impression :** Kiwi - Le centre d'impression

**Tirage :** 1 500 exemplaires

**Dépôt légal**

Bibliothèque et Archives nationales du Québec, 2024  
 Bibliothèque et Archives Canada, 2024  
 ISSN : 2561-9942

Les dénominations d'individus englobent le féminin et le masculin dans le seul but d'alléger les textes.

La reproduction partielle ou totale des contenus est autorisée à condition d'en indiquer la source.

Notre ville change et s'améliore. Ces évolutions sont nécessaires et souhaitables pour préparer notre ville aux enjeux de notre époque : les changements climatiques, notamment. C'est pourquoi nous avons voulu publier cette édition spéciale du Vivre SCB, avec des contenus axés sur nos initiatives environnementales.

Photo : Guillaume Morin

# Changer durablement et concrètement nos habitudes !



**ROBERT BIBEAU**  
MAIRE

Photo: Benoît Dupont

**L**a mi-parcours du Plan stratégique 2021-2030 « Ensemble vers un demain enviable » apporte une vision de notre action sur les mois à venir. En tant qu'élus, notre priorité est de maintenir une situation budgétaire saine et solide, tout en conservant un haut niveau de services. On peut dire que jusqu'à présent, l'année 2024 nous permet cette solidité d'action à bien des égards, car ce printemps est synonyme de projets qui se lancent, s'accroissent ou se concrétisent au bénéfice des Charlois.

Notre ville change et s'améliore. Ces évolutions sont nécessaires et souhaitables pour préparer notre ville aux enjeux de notre époque: les changements climatiques, notamment. C'est pourquoi nous avons voulu publier cette édition spéciale du Vivre SCB, avec des contenus axés sur nos initiatives environnementales.

Le dossier de ce numéro, consacré à ces initiatives a été pensé comme un guide pour nous accompagner à changer durablement nos habitudes.

Parmi les changements les plus significatifs de notre côté, la Ville a créé une équipe horticole au sein de nos services municipaux. Cette action vise à mieux encadrer la ville verte et à dûment favoriser la biodiversité. Et ce, avec des pratiques nouvelles et des initiatives environnementales comme la gestion différenciée des espaces verts ou la plantation d'arbres pour améliorer le cadre de vie, réduire la température en ville, améliorer la santé des Charlois. Cette année, par exemple, les plantations interviendront sur un site spécialement sélectionné: le boulevard L'Assomption qui comptera des dizaines de nouveaux arbres urbains. Nous sommes aussi en train de créer d'immenses lacs de rétention verdoyants pour le futur quartier Carré St-Charles, pour entreposer les eaux pluviales.

En plus de ces projets d'aménagements municipaux, les projets privés font la part belle au verdissement. Nombreux sont nos entreprises et nos commerces à maximiser les espaces verts, à faire des banquettes végétalisées, à investir dans des stationnements et pavés perméables... ce qui contribue au travail de la biodiversité.

## Repenser nos déplacements

En terminant, profitons de cette belle saison pour repenser nos modes de déplacements. Parce que les travaux sur Visitation sont achevés, parce que nous avons plus de temps, que la météo est plus favorable, ou pour passer un moment agréable en famille..! L'été nous permet de laisser la voiture dans l'entrée et de privilégier la marche, le vélo et les transports en commun.

D'ailleurs, ces gestes du quotidien valent la peine: notre MRC était finaliste de la 2<sup>e</sup> édition du Monarque, un événement prestigieux qui célèbre l'excellence environnementale au sein de la région, dans la catégorie « Mobilité durable », parce que SCB est remarquée pour l'optimisation de son transport en commun... comme quoi une bonne collaboration donne aussi de bonnes récompenses!

## UN HOMMAGE ÉMOUVANT NOS ADIEUX À MONSIEUR ANDRÉ HÉNAULT



**Dans un dernier aurevoir empreint de solennité et de chaleur humaine, la communauté de Saint-Charles-Borromée a rendu hommage à l'un de ses piliers, l'ancien maire, M. André Hénault, lors de ses funérailles émouvantes qui ont eu lieu le 4 mai dernier au centre André-Hénault, un lieu chargé de symbolisme pour cet homme d'exception.**

**L**a cérémonie d'adieux officiels a réuni une foule impressionnante de 200 personnes, témoignant ainsi de l'impact profond que M. Hénault a eu sur sa communauté. En outre, des centaines de personnes supplémentaires sont venues exprimer leurs condoléances à la famille, soulignant l'ampleur de l'affection et du respect que lui vouaient ses concitoyens.

Les éloges sont unanimes, émanant aussi bien de la famille endeuillée que des visiteurs. L'atmosphère, imprégnée de sobriété et de bon goût, a été saluée de tous. Le volet exposition, mettant en lumière les moments marquants de la vie de M. Hénault, a été décrit comme étant tout simplement magnifique. La cérémonie elle-même a été un moment de profonde

émotion, rythmée par des témoignages poignants, tant de la part des membres de la famille que des invités ayant pris la parole.

Impliqué de manière remarquable, monsieur André Hénault a consacré une grande partie de sa vie au service public. Maire pendant près de trois décennies, de 1988 à 2017, et conseiller municipal auparavant, il a été un acteur majeur du développement et de l'urbanisation de la ville. Son engagement n'a pas été limité aux frontières de Saint-Charles-Borromée; en tant que préfet de la MRC de Joliette pendant vingt et un ans, dont dix-sept en tant que président, il a joué un rôle crucial dans la promotion du progrès et du mieux-être de toute la région.



# LA VILLE DE SCB DÉPOSE UNE OFFRE D'ACHAT POUR LE CENTRE AQUATIQUE SITUÉ SUR LA RUE WILFRID-RANGER

**Le conseil municipal de la Ville de Saint-Charles-Borromée a autorisé, par voie de résolution le 27 mai dernier, les démarches en vue de l'acquisition du centre aquatique. Plus de 1,4 M\$ seront investis dans cette nouvelle infrastructure sportive de proximité, au service du sport pour le plus grand plaisir des Charlois déjà conquis.**

« Nous sommes très heureux de cette acquisition qui va très bientôt se confirmer et faire entrer dans le giron municipal ce bâtiment hautement apprécié des citoyens et des usagers de la région. Nous savons que c'est une bonne décision. Rien n'a été laissé au hasard. Nous avons réalisé une analyse fine des besoins et de l'évolution des pratiques aquatiques sur notre territoire, afin de garantir le succès de cette transaction majeure », a commenté le maire de SCB, M. Robert Bibeau.

Située en plein cœur du pôle santé, la piscine deviendra effectivement un équipement municipal permettant d'agrandir le panier de service de la Ville. L'équipe municipale souhaite conjuguer l'expérience et l'approche à dimension humaine des propriétaires actuels, tout en anticipant les besoins futurs d'une ville de plus de 16 000 habitants. On sait déjà que l'offre aquatique s'adressera aussi bien aux familles, aux écoles, qu'aux résidences pour personnes âgées et à d'autres partenaires du milieu de la santé. Ce lieu sera aussi le moteur vers le modèle éprouvé du « centre aquatique », s'appuyant sur une offre qualitative pour l'apprentissage, l'éveil, la mise en forme et la discipline de la natation.

Ce projet bénéficie d'un montage financier respectueux de la capacité de payer des contribuables et d'une synergie de savoir-faire pour le mener à bien. En effet, la Ville pourra compter sur l'expertise des propriétaires actuels pour la première année de transition, lui permettant ainsi de greffer le centre aquatique à ses autres bâtiments municipaux, alors que M<sup>me</sup> Joëlle Lasalle et M. Pierre Labelle pourront bénéficier d'une retraite bien méritée en 2025.

## Offre aquatique à coût raisonnable

Le maire est ravi de pouvoir cocher une autre action du Plan stratégique 2021-2030, notamment celle de « Saisir les opportunités afin d'organiser le développement urbain de manière à favoriser les accès à l'eau. »

« L'objectif du conseil municipal est d'offrir à nos jeunes et moins jeunes une nouvelle offre aquatique de qualité à un coût compétitif. Les Charlois ont un lien fort avec cette piscine et nous privilégions de maintenir une infrastructure existante et fonctionnelle pour une fraction du prix d'une installation neuve... La vente à une entité privée ou la fermeture aurait mis en péril l'ensemble des activités aquatiques régionales. L'acquisition par la Ville est une réponse responsable pour le maintien d'une offre aquatique de qualité et à un coût compétitif », relate le maire.

Soulignons que le centre aquatique sur la rue Wilfrid-Ranger constitue présentement la principale infrastructure utilisée par les résidents charlois pour leurs activités aquatiques, loin devant la piscine du cégep de Joliette.

Les revenus générés par la location des heures de natation devraient permettre d'autofinancer ses frais de fonctionnement, alors que l'immeuble s'ajoute à un cadre déjà favorable pour le maintien de ses actifs. Notons par ailleurs que ce bâtiment permettra de faire rayonner le projet structurant pour la communauté au-delà des limites charloises.

Avant de procéder au dépôt de son offre d'achat, un processus de vérification diligente en bonne et due forme a été mis en marche, incluant l'évaluation et l'inspection du bâtiment ainsi que l'inspection des installations aquatiques et toute autre vérification légale et comptable standard.



# SAINT-CHARLES-BORROMÉE LE DIT ET AGIT : UNE VILLE ENGAGÉE POUR LA NATURE ET LA BIODIVERSITÉ

La Ville de Saint-Charles-Borromée, depuis la mise en place de son plan stratégique il y a 5 ans, met de l'avant année après année des pratiques et des expérimentations pour répondre aux enjeux environnementaux et pour se positionner comme une ville engagée pour la biodiversité.

Les initiatives charloises en faveur de l'environnement qui participent à la qualité de vie des citoyens sont nombreuses. Il faut dire que cette année, pour soutenir la végétalisation et mener à bien l'ensemble de ses initiatives environnementales, la ville de SCB a créé une équipe horticole au sein de sa division des parcs et espaces verts, mobilisant pour la première fois un important budget de 200 000 \$ par an, ce qui représente 1 % du budget annuel de la Ville.

## DES INITIATIVES EXEMPLAIRES

La Ville de Saint-Charles-Borromée veut devenir exemplaire dans la transition écologique, elle qui est déjà citée pour plusieurs initiatives vertes :

sa gestion des eaux pluviales dans le secteur sud ;

son stationnement vert dans le parc du Bois-Brûlé ;

sa réglementation d'arrosage assurant une réduction de la consommation moyenne d'eau par citoyen ;

sa réglementation interdisant l'usage des insecticides, pesticides et herbicides sur le territoire ;

son partage des équipements municipaux avec les villes voisines et ses achats regroupés ;

ses politiques et campagnes d'achat de proximité comme « Un bout de chemin pour l'achat local » ;

sa réduction de la consommation d'énergie avec la conversion de l'éclairage de rue au DEL ;

son virage électrique en faisant l'acquisition de différents véhicules écoresponsables ;

sa protection des espaces naturels en augmentant la densité urbaine et en créant des quartiers durables comme le Carré St-Charles ;

son offre de transport en commun avec un circuit 30 minutes en collaboration avec la MRC de Joliette ;

son offre de transport actifs en toutes saisons (déneigement de plusieurs pistes cyclables) ;

son virage écologique, cette année, pour la fête nationale – un spectacle de drones plutôt que des feux d'artifice ;

sa nouvelle gestion différenciée des parcs et espaces verts ;

sa collecte du bac brun qui connaît le taux de participation le plus élevé de la région ;

ses subventions vertes (toilette à faible débit, couches de coton ou produits d'hygiène féminine réutilisables).



Ces progrès charlois en faveur de l'environnement reposent sur des volontés d'innovation, de prévention et d'exemplarité.

Dans le domaine de la biodiversité, l'exemplarité de Saint-Charles-Borromée prend tout son sens avec la campagne « On le dit. On agit » qui se déclinera en plusieurs actions pour inviter les citoyens à imiter la Ville :

- **Sondage environnemental en ligne.**
- **Cure de jeunesse de la section « Environnement » sur vivrescb.com avec de l'information utile sur la gestion écologique des espaces verts en milieu urbain.**
- **Série de capsules vidéo « Le Maire ReporTerre » sur les réseaux sociaux.**
- **Série de conseils hebdomadaires de « Jardinier du dimanche » tout l'été sur les réseaux sociaux.**

Ces nouveautés vont éduquer, sensibiliser et informer les citoyens sur les solutions de rechange pour mieux arroser ses végétaux, pour dire adieu à sa pelouse traditionnelle ou encore pour tendre vers l'objectif zéro déchet, par exemple.

## Citoyens acteurs de changement

Ce programme de communication s'inscrit comme un appel aux initiatives citoyennes en faveur de l'environnement. On veut en effet favoriser l'adhésion des citoyens en les rendant acteurs de la transition écologique et énergétique. Il permet de soutenir et de développer des projets concrets, rapidement réalisables portés par des citoyens.



**« Pour la Ville, favoriser la biodiversité dans le quotidien, c'est à la fois répondre à des besoins et à des attentes exprimées par les Charlois, mais c'est aussi et surtout de servir les enjeux de qualité de vie, de qualité de l'air, de préservation des ressources en eau et de lutte contre le changement climatique. On ne fait pas que le dire, mais on agit pour notre territoire. Et cette année, on a envie de mobiliser les citoyens et de porter ce message à l'unisson. »**

**Robert Bibeau, maire**

# FINALISTE AU GALA DE L'ACTION CLIMATIQUE

*De la parole aux actes.  
Des actes aux récompenses.*

Le Conseil régional de l'environnement de Lanaudière (CRE Lanaudière) dévoilait, le 9 mai dernier, les finalistes de la deuxième édition du Monarque, un événement prestigieux qui célèbre l'excellence environnementale au sein de la région. La MRC de Joliette s'est démarquée dans la catégorie « Mobilité durable » pour l'optimisation du transport en commun sur le territoire de SCB.

Cette optimisation remarquable se décline en trois solutions qui entreront en vigueur en août prochain pour permettre aux Charlois de se déplacer avec plus de facilité.

1. La première amélioration est l'établissement d'une boucle à l'intérieur du territoire de SCB, permettant aux usagers de se déplacer au sein de la ville dans un temps de parcours d'au maximum 30 minutes. Ce gain de temps entre les points d'intérêt du territoire était largement réclamé par la clientèle, et la Ville fait le pari de gagner en achalandage dès la rentrée 2024.
2. La deuxième amélioration est l'optimisation du transport collectif par l'ajout d'une offre de transport à la demande pour la clientèle située à l'extérieur de la boucle d'autobus, notamment pour les citoyens qui demeurent au nord du rang Double. Ce service complémentaire aux lignes d'autobus, mieux connu sous le vocable « taxibus », viendra proposer un moyen supplémentaire pour réduire leur empreinte écologique.
3. Enfin, notons l'ajout d'un circuit express de 30 minutes stratégiquement conçu pour relier les destinations les plus en demande des usagers, soit le centre hospitalier de Joliette (CHDL), le terminus des autobus régionaux, le centre-ville de Joliette, le cégep régional de Lanaudière à Joliette et le centre commercial Galeries de Joliette.



## AGIR EN BIODIVERSITÉ

**Qu'est-ce que ça veut dire ?** Au cœur de cette démarche, la notion essentielle d'observation prend tout son sens : il s'agit de comprendre la complexité des écosystèmes urbains et de reconnaître le rôle crucial de chaque espèce qui les compose. Parfois, la meilleure manière d'aider la biodiversité est de simplement laisser faire la nature, en favorisant des pratiques de gestion plus souples et respectueuses de son équilibre. À travers des exemples concrets et des conseils pratiques, explorez ici comment cette approche peut être appliquée dans le contexte spécifique de SCB, offrant ainsi un guide précieux pour tous ceux souhaitant contribuer à la préservation de la diversité biologique dans leur environnement urbain.

### La gestion différenciée : préserver et embellir

Ce printemps, la Ville de SCB s'est engagée résolument dans une nouvelle approche d'entretien de ses espaces verts, mettant l'accent sur le respect de la nature et la promotion de la biodiversité. Cette transition vers la gestion différenciée s'inscrit dans le cadre de la campagne de communication « On le dit. On agit. », récemment lancée par la Ville.

La gestion différenciée, une pratique qui s'établit en douceur, est l'art d'entretenir nos parcs et espaces verts tout en laissant la nature suivre son cours. Concrètement, cela signifie privilégier des pratiques plus durables et écologiques, telles que :

- La promotion de la floraison spontanée,
- Le choix d'essences locales adaptées au climat urbain,
- La réduction de la fréquence des interventions.

Par exemple, en espaçant les tontes et en laissant une hauteur d'herbe plus longue, nous renforçons la résistance du gazon tout en encourageant la diversité végétale.

Cette approche novatrice favorise la croissance de différentes espèces végétales et animales, enrichissant ainsi nos écosystèmes urbains. De plus, elle renforce la résilience de nos espaces verts face aux défis tels que la sécheresse, les insectes ravageurs et les plantes envahissantes. Contrairement à une approche uniforme, cette méthode consiste à caractériser chaque site selon un niveau d'entretien souhaité et adapté. Elle permet d'augmenter la biodiversité, de réduire la pression sur le système d'égout pluvial, de diminuer les coûts et le temps d'entretien, tout en améliorant la qualité et la durabilité de la forêt urbaine.

## Le bon arbre au bon endroit

En parallèle, la Ville met en œuvre un projet ambitieux de gestion du patrimoine arboricole. Ce projet comprend entre autres la protection des arbres publics existants, la plantation de nouveaux arbres adaptés au contexte urbain, et la sensibilisation citoyenne à l'importance de l'entretien des boisés privés.

Un exemple concret de ce projet est le réaménagement des terre-pleins du boulevard l'Assomption. Ce projet prévoit l'abattage des arbres en fin de vie ou malades, la plantation d'essences adaptées au site en alternance, et la création d'espaces verts plus accueillants et écologiques, tels que l'érable rouge (*Acer rubrum*), le chêne bicoloré (*Quercus bicolor*) ou le Tilleul à petites feuilles (*Tilia cordata*) pour ne nommer que ceux-là.

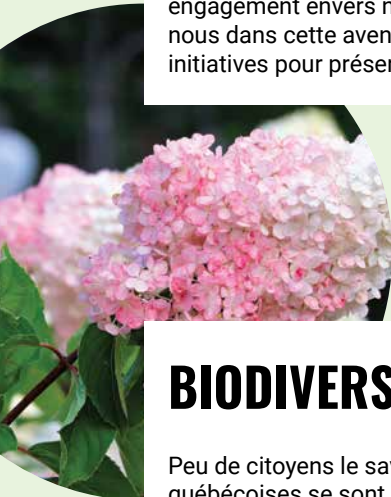
En adoptant cette approche intégrée, la ville de SCB se positionne en leader de la durabilité environnementale, façonnant ainsi un avenir où la nature et la communauté coexistent harmonieusement.

Les citoyens sont également invités à participer à la préservation de l'environnement en pratiquant un entretien adapté sur leur propre terrain. La gestion différenciée n'est pas seulement une méthode d'entretien, mais un engagement envers notre environnement et notre communauté. Rejoignez-nous dans cette aventure en découvrant nos projets et en soutenant nos initiatives pour préserver la beauté naturelle de notre ville.



## OUVREZ L'ŒIL!

Des projets de verdissement, de protection des berges, de tonte sélective et de gestion arboricole prendront forme un peu partout à SCB ; dans les parcs, dans les milieux de carrefour giratoire, dans des terre-pleins, etc. Surveillez l'affichage!



## BIODIVERSITÉ CHARLOISE : UNE TOUCHE DE VANILLE PAR ICI!

Peu de citoyens le savent, mais plusieurs municipalités québécoises se sont dotées d'un emblème floral. Quoiqu'il n'ait pas de critères précis pour se choisir une fleur, la Fédération des sociétés d'horticulture et d'écologie du Québec (FSHEQ) suggère aux villes de considérer comme candidates des plantes qui poussent bien dans leur région ou qui sont présentes sur leur territoire depuis longtemps.

Trois plantes emblèmes symbolisent Saint-Charles-Borromée, et la Ville encourage les commerces et les résidents à les intégrer dans leurs aménagements.

### Plantes emblèmes

- **La graminée *Miscanthus sinensis* «Huron Sunrise»** a été élaborée au Canada pour le climat du Canada. C'est une vivace spectaculaire avec ses épis rose foncé;
- **Le géranium «Rozanne»** est attrayant pour l'œil par ses fleurs d'un lavande soutenu et son feuillage persistant. Il offre aussi beaucoup d'attrait pour les pollinisateurs;
- **L'hydrangée «Vanille Fraise»** est très présente à SCB. On la reconnaît par ses grosses panicules de fleurs

blanches, qui deviennent roses en fin de saison puis rouge à l'automne. Cet arbuste attire aussi les papillons et les abeilles.

Pour ceux qui se questionnent sur les retombées de ces nominations emblématiques, il faut savoir qu'elles sont tangibles pour 3 raisons:

- **Conservation**: ces emblèmes charlois soulignent l'importance des pollinisateurs pour l'équilibre de la nature.
- **Horticulture**: l'intérêt des citoyens se manifeste par le désir de voir l'emblème floral dans les parcs et aménagements charlois.
- **Tourisme**: la présence massive de certaines plantes emblèmes dans le paysage constitue une signature unique. Certaines villes, dont Montréal avec ses pommetiers décoratifs, capitalise sur cet atout unique. C'est également le cas d'autres villes, comme Washington avec la floraison des cerisiers et Ottawa avec ses tulipes.

# GRÂCE AUX LEVIERS MUNICIPAUX... LES CITOYENS ACTEURS DE TRANSITION!

La lutte aux changements climatiques, auparavant portée principalement par les gouvernements, est de plus en plus partagée par les citoyens qui veulent devenir des acteurs privilégiés et même se placer au cœur d'expérimentations qui permettent de faire émerger d'autres manières d'organiser la ville. Qu'en est-il à Saint-Charles-Borromée ?

## Profiter des subventions

Les citoyens peuvent faire des choix écoresponsables grâce aux subventions vertes de la Ville :

- Produits d'hygiène féminine : 50 % du coût d'achat des produits admissibles, jusqu'à concurrence de 100 \$ par citoyenne, par année.
- Couches et culottes d'apprentissage lavables : 50 % des dépenses jusqu'à concurrence de 100 \$, par enfant, par année.
- Toilette à faible consommation d'eau : remise de 100 \$ sur l'achat d'un modèle homologué WaterSense.

## Construire une habitation dans sa cour

Le citoyen peut contribuer au défi du logement... sur son propre terrain ! Il est maintenant permis, pour tout propriétaire de maison unifamiliale de type isolé, d'aménager un logement complémentaire représentant 75 % de la surface de plancher de la maison principale, sans excéder 80 m<sup>2</sup>.

Ce concept encourage les propriétaires charlois à construire dans leur cour un logement abordable, autonome et locatif, destiné à un proche. Autrement dit, les Charlois peuvent maintenant faire l'ajout d'un appartement complet pouvant entre autres être occupé par les grands-parents, les enfants adultes ou les proches aidants.



## Jardiner en cour avant

La Ville autorise désormais les potagers dans la cour avant d'une résidence. Ce changement de paradigme est issu du nouveau plan d'urbanisme. Les citoyens peuvent s'en prévaloir pour favoriser l'agriculture alimentaire et donc la souveraineté alimentaire à petite échelle. Les citoyens ont alors la juste impression d'être moins dépendants du système agroalimentaire qui mobilise beaucoup de transport et de suremballage. Les dispositions sont les suivantes :

- Avec une structure de protection (ex. : bac ou treillis) d'une hauteur maximale de 1,2 m, entre le 1<sup>er</sup> mai et le 1<sup>er</sup> novembre ;
- Distance minimale de 3 m de la ligne avant ;
- Maximum de 25 % de la superficie de la cour avant ;
- Exempt de mauvaises herbes et maintenu en bon état d'entretien.

## S'adonner au xéropaysagisme

Avec la nouvelle réglementation d'arrosage plus stricte visant à lutter contre le gaspillage de l'eau potable à SCB, les citoyens ont été nombreux à revoir leurs méthodes de jardinage. Très tendance et écologique, cette approche vise à sélectionner des végétaux mieux adaptés aux conditions de sécheresse, moins gourmands en eau et faciles d'entretien, tout en optant pour des pratiques horticoles écoresponsables et durables. Même la Ville embarque dans le mouvement cette année !



# LA VILLE SE DONNE LE PREMIER RÔLE



## SCB, actrice de changement POUR L'EAU

Dans la foulée de la Journée de la Terre, la Ville de Saint-Charles-Borromée s'est engagée dans une action concrète pour la préservation de l'eau potable. En collaboration avec l'Organisme de bassin versant CARA, elle a accueilli l'atelier « Agissons à la source » au centre André-Hénault le 22 avril dernier. Cet événement mobilisateur a réuni des représentants municipaux, des entreprises et des acteurs régionaux pour discuter des défis et des solutions liés à la préservation des sources d'eau.

Cet atelier intervient à un moment crucial, soulignant l'importance de prendre des mesures concrètes pour garantir un approvisionnement en eau sûr et durable pour les générations futures. Lors de cette journée, les participants ont eu l'opportunité d'échanger sur les mesures à mettre en place pour protéger l'approvisionnement en eau potable. Sous forme de table thématiques, des discussions fructueuses ont abouti à une multitude d'actions à incorporer dans le Plan de protection de l'OBV CARA, montrant ainsi l'engagement de la communauté envers cette cause vitale.



Au centre, le maire Robert Bibeau, en compagnie de membres de l'OBV CARA dont France Veillette, présidente, Jérémie Tremblay, biologiste, André Fortin de la Maison de l'innovation sociale et animateur de l'atelier ainsi que de Karine Loranger, directrice adjointe.



## SCB, actrice de changement POUR LE LOGEMENT

En matière de croissance urbaine et de création de nouveaux logements, le statu quo consistait à construire des quartiers de maisons unifamiliales qui prennent des largesses en empiétant sur le territoire agricole. Ce constat s'est imposé pour toutes les villes québécoises qui ont maintenant l'obligation de densifier et de prendre de la hauteur sur cette question pleinement durable.

SCB se trouve depuis 2009 dans une croisée historique. La croissance est vive et la demande en logement connaît une augmentation importante. La Ville doit stimuler la construction de logements pour lutter à la crise du logement qui frappe aussi la MRC de Joliette et par ricochet, pallier le problème de la pénurie de main-d'œuvre que vivent de nombreuses entreprises d'ici.

On sait donc qu'une augmentation soutenue de la population charloise est anticipée au cours des prochaines années. Dans la foulée des actions mises en place par la Ville, le conseil municipal souhaite définir une vision et des orientations claires en ce qui concerne le développement du territoire et ainsi confirmer sa volonté d'assurer un leadership proactif et positif dans le développement à venir. Cette volonté sera consignée cet automne dans sa politique d'habitation.

La politique d'habitation traitera notamment de deux changements de l'heure : la densité urbaine et l'accès au logement.

# VOTRE EAU, C'EST NOTRE EAU À TOUS

**Le Québec est l'un des plus grands consommateurs d'eau potable au Canada et dans le monde. Une utilisation excessive de cette précieuse ressource peut entraîner des répercussions sur l'état des infrastructures ainsi que sur la quantité d'eau disponible en amont du robinet des consommateurs...**

Dans cette optique, le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation vient out juste de dévoiler la nouvelle campagne portant sur notre consommation d'eau potable : Votre eau, c'est notre eau à tous.

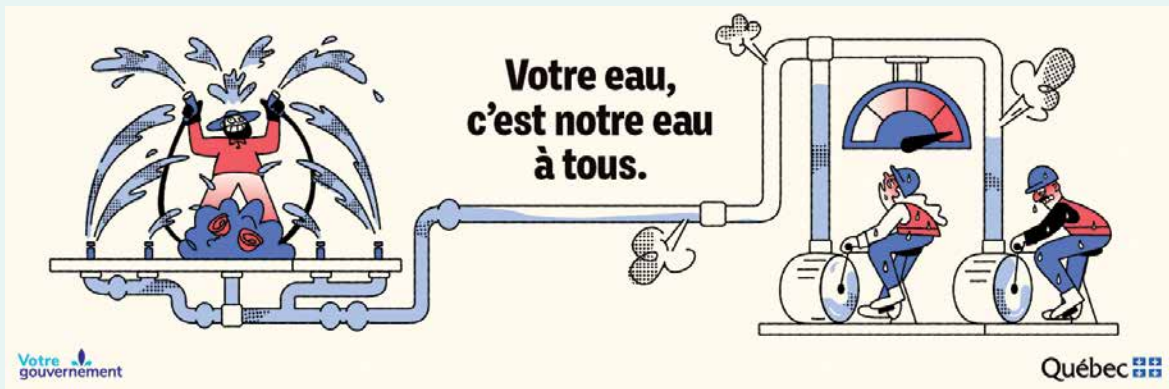
Mettant en avant une série de visuels de l'artiste québécoise Mathilde Filippi, la campagne a été pensée pour illustrer la cascade d'impacts découlant de gestes quotidiens liés à un usage excessif de l'eau.

Fait intéressant : cette campagne est alimentée par les réponses des municipalités au sondage effectué en décembre dernier. Grâce à ce travail collectif, il sera certainement plus facile d'atteindre les objectifs de la Stratégie québécoise d'économie d'eau potable 2019-2015.

## Renverser la tendance

Vous vous demandez quels gestes poser pour devenir aquaresponsables, ou encore de quelle façon avoir un impact positif pour les futures générations et pour l'environnement ? C'est simple!

Rendez-vous sur la page des trucs et astuces pour apprendre comment économiser l'eau potable à la maison, que ce soit à l'intérieur ou à l'extérieur.



## AJOUT DE 20 NOUVEAUX LOGEMENTS SUBVENTIONNÉS

**En mai dernier, le conseil municipal a annoncé l'ajout de 20 unités de logements subventionnés, portant le total à 60 sur le territoire de Saint-Charles-Borromée.**

Que ce soit pour les aînés, les familles ou les jeunes professionnels, la Ville veut saisir toutes les opportunités pour améliorer son offre de logements abordables, comme ce fut le cas en septembre 2023 puis en mai 2024, alors que le conseil a approuvé l'ajout de nouvelles unités d'habitation admissibles au programme de supplément au loyer géré par l'Office d'habitation Au cœur de chez nous et y participe financièrement à hauteur de 10%.

Rappelons que le programme Supplément au loyer permet à des ménages à faible revenu d'habiter dans des logements

du secteur privé ou qui appartiennent à des coopératives d'habitation ou à des organismes sans but lucratif et de payer un loyer qui correspond à 25% de leur revenu.

Dans son nouveau Plan d'urbanisme, une des orientations sur laquelle repose cette vision est l'amélioration de la qualité du milieu de vie dans une perspective de développement durable du milieu. En plus de l'inclusion, l'action de la Ville en matière d'habitation vise l'amélioration de l'habitat, la revitalisation des quartiers et la production d'une offre résidentielle équilibrée répondant aux besoins de tous les Charlois.

Ces thèmes seront réunis dans la future politique d'habitation.



Je suis **courtois**  
Je suis **charlois**

**JE RESPECTE**  
**LES ÉLUS MUNICIPAUX**

**vivrescb.com**

# SCB S'ÉTOFFE ET FRANCHI LA BARRE DES 16 000 HABITANTS

**La poussée démographique se poursuit : SCB compte maintenant 16 178 Charloises et Charlois en 2024, une augmentation significative de 4,8 % selon le gouvernement du Québec.**

Les données émises dans le décret de population de l'Institut de la statistique du Québec font état d'un gain de 741 nouveaux citoyens, comparativement à 425 en 2023.

D'ailleurs, selon les dernières statistiques, la Ville de SCB est celle ayant reçu le plus grand nombre de nouveaux résidents, comparativement à ses proches voisines. La population de la MRC de Joliette poursuit également sa progression, avec une croissance de 1,3 %.

## Un cadre de vie enviable

« Nous travaillons quotidiennement au maintien d'un cadre de vie enviable pour nos citoyens et nous sommes fiers de constater que nos actions permettent d'offrir la qualité de vie recherchée. Nous orientons nos efforts vers une planification durable qui bénéficiera aux générations actuelles et futures. », se réjouit M. Bibeau.

En effet, le conseil municipal n'entend pas engager une course effrénée à l'habitant, mais souhaite plutôt développer de nouveaux espaces urbains dans un esprit de densité douce, comme le prévoit son plan stratégique 2021-2030, pour demeurer une ville à taille humaine avec une qualité de services.

## RAPPORT ANNUEL DE L'EXERCICE 2023 : NOTRE BILAN QUI ACCÉLÈRE NOTRE ÉLAN

**La Ville de Saint-Charles-Borromée publie son deuxième bilan annuel, lequel fait l'inventaire des actions entreprises par les services municipaux et réaffirme les priorités municipales de la vision 2021-2030 « Ensemble vers un demain enviable ».**

Dans cette édition intitulée « Accélérer l'élan », les Charlois pourront découvrir les principales réalisations de l'administration de la Ville pour l'exercice 2023, obtenir de l'information sur l'évolution des divers projets et en savoir plus sur les priorités pour 2024.

## Résultats et faits saillants

- La satisfaction générale des citoyens s'établit à 94 % selon les résultats du sondage de l'Indicateur municipal mené en avril 2023 par la firme Léger.
- La Ville a établi les lignes directrices du plan d'ensemble d'aménagement du futur quartier Carré St-Charles pour les 10 prochaines années.
- La Ville a économisé en 2023 plus de 2 555 000 litres d'eau potable grâce à ses interventions et actions de sensibilisation.
- La Ville a procédé au renouvellement complet de plus de 2 800 mètres linéaires d'infrastructures existantes.
- La Ville a mis en application un tout nouveau plan d'urbanisme et la réglementation afférente.
- La fréquentation du camp de jour a connu une hausse marquée avec 23 % de plus d'inscriptions en 2023 qu'en 2022.
- Le taux d'atteinte de l'objectif gouvernemental de la Ville en matière de collecte des matières organiques est de 99 %, soit 134 kg / habitant.



Le bilan annuel des activités complet est disponible sur [vivrescb.com](http://vivrescb.com). Vous pouvez aussi balayer le code QR pour découvrir tous ses faits saillants.



# ici l'été

## Centre culturel Desjardins

### Ici, rires garantis !

Les incontournables cabarets d'humour du Centre culturel Desjardins seront au rendez-vous cet été au Centre André-Hénault. Au menu :

**Anthony Kavanagh, Louis T, Silvi Tourigny, Martin Vachon et Jay Laliberté.**

Du grand talent à portée de main... Procurez-vous vos billets rapidement !

Pour voir l'horaire, consultez le [spectaclesjoliette.com / programmation/ete](http://spectaclesjoliette.com/programmation/ete) ou balayez le code QR.

Les Charlois ont droit à 25 % de rabais sur ces spectacles. Preuve de résidence exigée.



## Bastringue

**Festival de cirque fera son grand retour du 26 au 30 juin prochain !**

Sous la direction artistique du Cirque Alfonse, *Bastringue* plongera le centre-ville de Joliette au cœur du chapiteau. Audace, festivités et bien des surprises attendent petits et grands lors de ce grand bal du cirque ! Détails sur [spectaclesjoliette.com](http://spectaclesjoliette.com).

*Une présentation de La Fabrique culturelle*

## TRÉMA Deux points musicaux, deux spectacles à Bosco !

Les soirées TRÉMA, ça s'adresse à toute la famille ! Venez pique-niquer avant les représentations, du divertissement sera offert dans le parc dès 17 h pour les petits et les grands... Beau temps, mauvais temps !

**Spectacles gratuits à 19 h | Abri du Parc Saint-Jean-Bosco | Kiosque alimentaire et service de bar sur place (\$)**

### Samedi 13 juillet LA GRAND-MESSE



Fondé par Jean-Philip Pothier à l'été 2015, ce groupe invite tous et chacun à célébrer les grands classiques des Cowboys Fringants. Grâce à leur énergie des plus festive, vous ne saurez faire autrement que de danser et chanter à tue-tête avec La Grand-Messe !

**5@7 : Atelier de Djembé en collaboration avec Mon Afrique À Lanaudière**

### Samedi 31 août FREDZ – DEMAIN IL FERA BEAU



Fredz revient avec un nouvel album et un nouveau spectacle « *Demain il fera beau* ». Tirant son thème dans les nuages et le beau temps et accompagné de ses musiciens, il transporte le public avec ses chansons à la fois *pop* et *rap*. Un concert haut en couleur !

**5@7 : Ruche d'art en partenariat avec le Musée d'art de Joliette**

## Festival Mémoire et Racines

### Restez à l'affut!

Sept scènes et espaces animés pourraient capter votre attention avec une foule de spectacles et d'ateliers. Tous les détails sur [memoireracines.org](http://memoireracines.org).

#### Une tradition à proximité

Ne manquez pas la 30<sup>e</sup> édition de ce festival qui s'annonce exceptionnelle! Des artistes de la chanson, de la musique, du conte et de la danse célébreront la culture traditionnelle sous vos yeux! ...Une expérience inoubliable vous attend!

Du 26 au 28 juillet | Parc Saint-Jean-Bosco | \$

SCÈNE GILLES-CANTIN | BOSCO

Vendredi 26 juillet | 22 h  
**DE TEMPS ANTAN 20<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE  
AVEC INVITÉ ANDRÉ BRUNET**

Samedi 27 juillet | 20 h  
**GALANT, TU PERDS TON TEMPS**

Dimanche 28 juillet  
**LES MONONCLES | 19 h  
LA BOTTINE SOURIANTE | 20 h**

## Festival de Lanaudière

### Le plein de grands airs ici!

Du 6 juillet au 4 août  
Amphithéâtre Fernand-Lindsay | \$

Plongez dans un univers riche en expériences musicales inédites et en concerts hors des sentiers battus! Cet été encore, près de 1000 artistes convergeront vers Lanaudière pour le Festival, qu'ils soient des musiciens habitués des plus grandes scènes internationales ou des talents canadiens et québécois à découvrir.

*En un coup d'œil:* 14 concerts à l'Amphithéâtre Fernand-Lindsay  
6 concerts inédits pour la série Hors les murs | 5 concerts dans les églises historiques de la région  
6 soirées cinéma en plein air

L'horaire complet des cinémas en plein air est disponible sur [vivrescb.com](http://vivrescb.com) ou ici



### Le saviez-vous?

Le Festival, axé sur le développement durable, rend ses événements accessibles à tous avec des billets en accès pelouse à 25 \$, des sièges sous le toit à partir de 30 \$, et des tarifs spéciaux pour les familles et les jeunes adultes, dont l'entrée gratuite pour les 17 ans et moins. Tous les détails sur [lanaudiere.org](http://lanaudiere.org).

## Maison et jardins Antoine-Lacombe

### On y fait pousser la culture

Maison et jardins Antoine-Lacombe vous invite à profiter de son site enchanteur. Les intéressés des arts et d'horticulture, jeunes et moins jeunes, seront charmés par sa riche programmation culturelle.

Jardins accessibles tous les jours | 7 h à 23 h

Maison ouverte tous les jours | 10 h à 17 h  
(à partir du 25 juin)

Toute la programmation est disponible sur [antoinelacombe.com](http://antoinelacombe.com).

### Expositions Gratuites

Les vernissages ont lieu à partir de 13 h.

Du 1<sup>er</sup> juin au 31 juillet  
**VÉRONIQUE LOUPPE**  
**Entrecroisements poétiques**

Exposition dans les jardins dentelle contemporaine aux fuseaux

Ce projet est soutenu par le Conseil des arts et des lettres du Québec, la MRC de Joliette et la MRC de D'Autray.

**Du 12 juin au 7 juillet**  
**NATHALIE LAPOINTE**  
*Mes univers en textures et atmosphères*

Exposition – Peinture à l'huile

**Du 10 juillet au 4 août**  
**LAFLEUR**  
*Micromégas*

Exposition – Photographie  
Vernissage: samedi 13 juillet

**Du 7 août au 2 septembre**  
**DANIÈLE DÉSORDY**  
*La vie animalière dans toute sa splendeur*

Exposition – Acrylique  
Vernissage: samedi 10 août

**Du 5 au 29 septembre**  
**MICHEL TREMBLAY**  
*Fleurs, flowers, flores, fiori*

Exposition – Photographie  
Vernissage: samedi 7 septembre

### Activités & événements

L'horaire de certaines de ces activités sont sujets à changement en fonction des conditions météo.

**20 juin | 19 h**  
**Conte musical dans les jardins**  
En collaboration avec Route d'artistes

**REGINA**  
*Le cycle éternel*

Gratuit, apportez votre chaise. En cas de pluie, les événements auront lieu sous l'abri du parc Bosco.

**30 juin | 13 h à 17 h**  
**RENCONTRE AVEC VÉRONIQUE LOUPPE**  
*Une fenêtre sur l'art dentellier*

Ce projet est soutenu par le Conseil des arts et des lettres du Québec et la MRC de Joliette.

**20 et 27 juillet | 10 h à 14 h**  
**Atelier ludique**  
**PROFESSEUR PILEAS**

Gratuit

**3 août | 10 h à 12 h et 14 h à 16 h**  
**ATELIER PARTICIPATIF POUR L'EXPOSITION NATURE FANTASTIQUE**  
*Escargots, champignons et pierres arc-en-ciel*

Gratuit

**22 août**  
**Concerts dans les jardins**  
En collaboration avec Route d'artistes

**19 h 15: ANDRÉANE LE MAY**  
**20 h: HAUTERIVE**

Gratuit, apportez votre chaise. En cas de pluie, les événements auront lieu sous l'abri du parc Bosco.

**29 août, 20 h**  
**VISITE À LA LANTERNE DANS LES JARDINS**  
Laurie Desgrippes

15\$ sur réservation

**6 septembre, 19 h 30**  
**Conférence**

**VÉRONIQUE LOUPPE**  
*Les dessous de la création*

Gratuit, sur réservation

Ce projet est soutenu par le Conseil des arts et des lettres du Québec et la MRC de Joliette.

**Du 21 septembre au 21 octobre**  
**CLOCHE POUR LA PAIX**

Exposition d'une sculpture et de son registre pour la paix

Causerie avec l'artiste Robert Proulx: samedi 21 septembre | 13 h à 17 h

**Du 9 août au 7 octobre**  
**NATURE FANTASTIQUE**

Installation dans les jardins  
Vernissage: vendredi 16 août

Les *Éphémères* réunit les créations réalisées par des bénévoles et employés de Maison et jardins Antoine-Lacombe ainsi que l'artiste invitée Carmen Beaupré. Les jardins seront ponctués d'œuvres originales issues d'une nature fantastique. Les visiteurs découvriront entre autres: un cabinet de curiosités, des champignons géants, des lanternes magiques, des personnages et insectes miniatures et plusieurs sculptures en *Paverpol*.



## Bibliothèque Rina-Lasnier

### De tout pour agrémenter votre été!

Besoin d'un guide de voyage? D'un jeu de société pour les soirées au chalet? Que ce soit pour des livres, des livres audios, des CD, des DVD ou des jeux vidéo, c'est à la bibliothèque que l'on vous donne rendez-vous!

Aussi, consultez la ressource numérique **Tout apprendre** pour avoir accès à des centaines d'heures de vidéo, de cours et d'ateliers.

Pour les plus jeunes, l'été ne serait pas le même sans nos activités phares:

**Ma tente à lire**  
**Pour les 3 à 12 ans | 2 juillet au 22 août**  
**Gratuit, aucune inscription requise**

De l'animation, des histoires et des livres sous la tente dans les parcs de Joliette et de Saint-Charles-Borromée. Pour l'horaire, consultez la programmation au: [biblio.rinalasnier.qc.ca](http://biblio.rinalasnier.qc.ca)

**Club des aventuriers du livres**  
**Pour les 7 à 12 ans | Gratuit**  
**Sous le thème *Les aventuriers font la fête!***

L'activité se déroulera tout l'été à la bibliothèque. Inscriptions en cours. Assurez-vous que votre enfant ait une carte d'abonné valide lors de son inscription.

## Musée d'art de Joliette

### 1001 raisons de s'y rendre!

Cet été, vous découvrirez au Musée d'art de Joliette (MAJ) le travail coloré d'une artiste canadienne d'origine sri-lankaise, Rajni Perera – **du 15 juin au 8 septembre** – ainsi que des sculptures rarement montrées de la collection du Musée.

Le MAJ soulignera également le centenaire de Marcelle Ferron. **À partir du mois de juillet**, il sortira de ses réserves une dizaine de tableaux et également quelques sculptures rarement montrées au public.

Et comme la saison estivale marque le retour des **Jeudis 5 à 7** sur la magnifique terrasse (avec accès gratuit aux expositions), vous aurez 1 001 raisons de venir visiter votre musée plus d'une fois cette saison! Visitez le [museejoliette.org](http://museejoliette.org) pour tous les détails.

## Vivez l'été dans notre cour!

### LES VENDREDIS AU SKATEPARK

12 juillet et 9 août | 19 h à 21 h

Parc Casavant-Desrochers | Ouvert à tous!

GRATUIT

- Démonstrations de planchistes pros, animation, musique et prix de présence
- Conception d'une murale graffiti et d'une murale communautaire éphémère

En partenariat avec Windsurf Boardshop et le MAJ

### BASKET AU PARC

Les vendredis 5, 12 juillet et 16 août | 18 h 30 à 20 h

Parc Jean-Livernoche | Pour les 6 à 13 ans

GRATUIT

- Découverte du basketball à travers différents jeux et ateliers
- Musique et ambiance festive

En partenariat avec l'Association de basketball Persévérance

*\*En cas de pluie, les animations seront reportées à une date ultérieure.*

## Vos bonnes adresses

**Amphithéâtre Fernand-Lindsay :**  
1655, boul. Base-de-Roc (Joliette)

**Bibliothèque Rina-Lasnier :**  
57, Rue Saint-Pierre Sud (Joliette)

**Centre André-Hénault :**  
249, chemin du Golf Est

**Maison et jardins Antoine-Lacombe :**  
895, rue de la Visitation

**Musée d'art de Joliette :**  
145, Rue du Père-Wilfrid-Corbeil (Joliette)

**Parc Casavant-Desrochers (et skatepark) :**  
10 rue Pierre-de-Coubertin

**Parc Jean-Livernoche :**  
12, rue Jean-Livernoche

**Parc Saint-Jean-Bosco  
plage Maria-Goretti / plage Bosco :**  
249, chemin du Golf Est



**Samedi 24 août**  
**Départ au parc**  
**Casavant-Desrochers**

Le Défi Vélo Papillon Harnois Énergies, c'est une journée festive lors de laquelle des cyclistes, débutants et aguerris, se donnent rendez-vous pour sillonner la belle région de Lanaudière en famille ou entre amis! Six différents parcours variant en distance (5 km à 112 km) et en intensité sont proposés.

Unissez vos forces pour soutenir le **Camp Papillon** et pour avoir un impact encore plus grand sur la vie des jeunes campeurs en situation de handicap!

### ALERTE NOUVEAUTÉS!

1. Nouveau parcours de 20 km;
2. Les parcours 5 km et 20 km maintenant accessibles aux marcheurs et/ou coureurs.

Inscrivez-vous sur [fondationpapillon.ca/evenement/defivelopapillon](http://fondationpapillon.ca/evenement/defivelopapillon) ou ici



# SCB CÉLÈBRE AVEC BRILLANCE SES BÉNÉVOLES ET SES BOURSIERS

La Ville de Saint-Charles-Borromée a célébré la Semaine de l'action bénévole en organisant son traditionnel cocktail annuel de reconnaissance des bénévoles, le jeudi 18 avril dernier, sous le thème glamour des galas hollywoodiens.

Cet événement a été l'occasion idéale de mettre en lumière le dévouement de ces bénévoles qui, chacun à leur manière, enrichissent la vie des Charloises et Charlois, ainsi que les accomplissements des boursiers du Programme de soutien à l'élite culturelle et sportive.

« Tous s'accordent à dire que s'engager dans l'action bénévole, c'est illuminer les endroits qui ont toujours besoin de plus de lumière. Si briller signifie se distinguer avec éclat, alors il est juste de dire que le bénévolat est synonyme d'éclat ! Nous

sommes fiers d'avoir déroulé le tapis rouge pour ces individus précieux qui investissent leur temps, leur talent et leur énergie pour améliorer notre monde et inspirer ceux qui les entourent », déclare le maire de SCB, M. Robert Bibeau.

Lors du cocktail de reconnaissance au centre André-Hénault, environ 200 convives ont célébré le travail des bénévoles dans sept catégories et les réalisations des boursiers dans trois catégories.

## BÉNÉVOLES LAURÉATS 2023

Soulignons que chaque organisme ou association devait choisir le bénévole s'étant le plus illustré au cours de l'année 2023 à partir de critères préétablis.

### Organisme bénévole de l'année : Société Saint-Vincent-de-Paul (SSVP)

La SSVP, avec son engagement envers les plus vulnérables et ses services essentiels tels que l'aide alimentaire et les dons de vêtements, incarne la générosité dans notre communauté. En 2023, plus de 82 000 \$ d'aide alimentaire ont été distribués à Saint-Charles-Borromée, montrant son immense impact. Un merci spécial à M. Marcel Tremblay et son équipe de bénévoles, M<sup>me</sup> Diane Champagne et M<sup>me</sup> Nicole Champagne, pour leur dévouement. Grâce à eux, notre communauté est plus forte que jamais.

### Bénévole de l'année : Nathalie Laurin

Depuis juin 2018, en tant que présidente du conseil d'administration, elle a su faire rayonner les Répits de Gaby et attirer de nouveaux partenaires. Sa générosité envers les familles touchées par l'autisme fait d'elle une bénévole exceptionnelle. Son désir de fournir davantage de répits démontre son engagement envers le bien-être de la communauté. Les Répits de Gaby et la région Lanaudière lui sont profondément reconnaissants pour son leadership et son dévouement.



Remise des prix par le maire M. Robert Bibeau.

## **Bénévole du secteur des sports, activités physiques et du plein air : Noémie Morin**

En dix-neuf années, sa passion et compréhension du patinage ont guidé tant d'élèves du Club de patinage artistique « Les Étoiles d'Argent » de Joliette. Sa force et sa confiance ont inspiré toute une communauté; elle incarne l'excellence et l'espoir pour chaque patineur. Son amour du patinage artistique est un héritage précieux. Nous la remercions pour son dévouement, pour chaque moment d'inspiration partagé sur la glace.

## **Bénévole du secteur culturel : Marie-Christine Lévesque**

Depuis son arrivée à Saint-Charles-Borromée, son engagement envers la Maison et Jardins Antoine-Lacombe (MJAL) a été une source d'inspiration. En tant que présidente du conseil d'administration depuis 2020, elle a façonné l'avenir de MJAL avec vision et détermination, transformant ce lieu en un centre d'art, d'histoire et de beauté. Son travail pour améliorer les conditions des ressources humaines et développer des partenariats culturels a renforcé le rayonnement de MJAL. Son dévouement est un hommage vivant à ce joyau et à notre ville.

## **Bénévole du secteur communautaire et associatif : Chantale Beauséjour**

Depuis février 2023, son engagement au Centre d'action bénévole Émilie-Gamelin a brillé de générosité. En tant que bénévole de la Popote roulante et du transport médical, elle a apporté chaleur et réconfort à ceux dans le besoin. Sa présence accueillante et souriante a touché de nombreux bénéficiaires. Son empathie et son engagement ont laissé une empreinte indélébile. Le Centre d'action bénévole Émilie-Gamelin est privilégié de compter sur une bénévole d'une telle dévotion.

## **Bénévole de l'ombre : Marie-Ève Morrissette**

Avec 28 années de bénévolat au Festival Mémoire et Racines (FMR), elle est une figure emblématique. Responsable du dépôt d'instruments, son engagement va au-delà de l'ordinaire, comme en 2011, lorsqu'elle a servi jusqu'à la dernière minute avant d'accoucher. Sa passion et sa détermination sont un modèle pour tous. Le Festival Mémoire et Racines lui est profondément reconnaissant pour son dévouement.

## **Bénévole du secteur environnement et développement durable : Festival Mémoire et Racines**

Son engagement envers le développement durable est une source d'inspiration. En favorisant des partenariats avec des fournisseurs locaux et en initiant le tri sélectif, l'utilisation de bouteilles réutilisables et la vaisselle compostable, l'équipe du Festival Mémoire et Racines a fait de cet événement un modèle de durabilité environnementale. Son dévouement à réduire l'empreinte écologique est un exemple remarquable de protection de notre planète tout en célébrant la culture et la musique.



Remise du prix par la conseillère M<sup>me</sup> Chantal Riopel.



Remise du prix par la conseillère M<sup>me</sup> Janie Tremblay.



Remise du prix par la conseillère M<sup>me</sup> Janie Tremblay.



Remise du prix par le conseiller M. Robert Groulx.



Remise du prix par le conseiller M. Denis Bernier.

# BOURSES SPORTIVES 2023

Ce programme de bourses, créé avec les philanthropes Gilles Heynemand et Paul-Émile Poirier, soutient les athlètes et artistes avec des aides de 250\$, 500\$ et 1 000\$ selon le niveau de performance.

## Lauréats des bourses d'encouragement au développement sportif et culturel :

**Édouard Léveillé**, passionné de triathlon, passe beaucoup de temps avec le Club Jet Triathlon et ses amis. En 2023, il a participé à plusieurs courses au Québec, récoltant des 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> places.

**Kalia Chevrette** pratique la gymnastique depuis 5 ans, participant à plusieurs compétitions régionales avec d'excellentes performances.

Dominant dans sa catégorie d'âge, en triathlon, **Liam Cousineau** a remporté quatre 1<sup>ères</sup> places à l'été 2023. Passé dans une catégorie supérieure, il a affronté des athlètes plus âgés et gagné deux courses supplémentaires.

**Léa-Rose Chheang**, passionnée de soccer depuis 9 ans, a rejoint plusieurs équipes de haut niveau et remporté de nombreux honneurs avec ses coéquipières.

**Rosalie Fortin** pratique la gymnastique depuis 6 ans, avec plusieurs compétitions régionales à son actif, dont une 2<sup>e</sup> place et deux présences aux championnats provinciaux.

## Lauréats des bourses sportives 2023, catégorie régionale :

Depuis l'âge de 12 ans, **Alexis Fortin** pratique le hockey. Il joue actuellement pour le Phoenix du Collège Esther-Blondin dans la ligue M18 AAA du Québec et a disputé quelques matchs dans la Ligue de hockey junior Maritimes avec Les Foreurs de Val-D'Or.

**Alie Pichette** pratique l'haltérophilie depuis un peu plus d'un an et atteint déjà ses objectifs. Elle a terminé première dans sa catégorie au niveau provincial et s'est qualifiée pour la compétition nationale à Vancouver en septembre dernier.

**Éliott Rochette** a eu un été 2023 rempli de compétitions de BMX, remportant une course de la coupe Québec et terminant sur le podium à quatre reprises. Ses performances lui ont valu une invitation pour le championnat canadien à l'été 2024 et une promotion dans la catégorie Expert.

**Norah Kelley** pratique le triathlon depuis 11 ans. Elle a participé aux championnats mondiaux en Allemagne, terminant 2<sup>e</sup> meilleure canadienne de sa catégorie, et participera aux championnats mondiaux en Espagne en octobre.

**Rosalie Perreault** pratique le dressage de chevaux depuis 13 ans. Elle s'est distinguée avec trois podiums en trois compétitions.

## Lauréats des bourses sportives 2023, catégorie nationale :

**Léanne Vezeau** pratique le cheerleading depuis 11 ans. Avec son équipe, elle a remporté deux compétitions provinciales et obtenu une 6<sup>e</sup> place à la compétition internationale à Orlando, Floride, en avril 2023.

**Sophia Boisvert** pratique le patinage artistique depuis l'âge de 5 ans et a performé au niveau national avec l'équipe des Suprêmes Juniors de St-Léonard, remportant l'argent aux championnats nationaux en janvier dernier.

**Xavier Lemire** est membre du club de BMX de Crabtree depuis l'âge de 5 ans. Il a réalisé de bonnes performances provinciales et remporté deux podiums au championnat canadien à Drummondville l'été dernier.



**BOURSES D'EXCELLENCE — PROGRAMME DE SOUTIEN À L'ÉLITE CULTURELLE ET SPORTIVE**  
Véronique Houle, coordonnatrice au service des Loisirs, parcs et communauté et David Cousineau, directeur général adjoint, ont remis les prix aux athlètes suivants (de gauche à droite): Khalia Chevrette, Rosalie Perreault, Norah Kelley, Alexis Fortin, Alie Pichette, Sophia Boisvert, Éliott Rochette, Léanne Vézeau, Xavier Lemire, Liam Cousineau, Édouard Léveillé, Léa-Rose Chheang et Rosalie Fortin.

## DES CHARLOIS À L'HONNEUR AUX EXCELSIORS!

**L**e 5 mai dernier, au Centre culturel Desjardins, s'est déroulée la 38<sup>e</sup> édition du Gala Excelsiors, présentée par Desjardins Entreprises et orchestrée par la Chambre de Commerce du Grand Joliette. Sous les regards éblouis de plus de 325 convives, les lauréats de l'édition 2024 ont été dévoilés dans une atmosphère empreinte de reconnaissance et d'admiration. L'événement a été animé avec brio par le magicien et illusionniste renommé, Alain Choquette.

Dans cette soirée d'exception, plusieurs entreprises du Grand Joliette ont été mises à l'honneur, dont deux entreprises charloises se sont illustrées. Axé Beauté a reçu le prix honorifique « Coup de cœur du jury », témoignant de son engagement et de son excellence dans le domaine de la beauté et du bien-être. Dans la catégorie de la Construction, Construction Globale a remporté les honneurs, mettant en lumière l'expertise son savoir-faire remarquable dans ce domaine.

Ce n'est pas sans mentionner que la Librairie Martin de Joliette a été désignée comme la personnalité de l'année, une reconnaissance méritée pour son dynamisme et sa contribution exceptionnelle à la culture locale.

La Ville de SCB, partenaire platine de l'événement, est fière d'apporter son soutien indéfectible à la réussite régionale et au développement économique et social de la région.



M<sup>me</sup> Hélène Archambault, VP de la CCGJ, M<sup>me</sup> Caroline Malo, Propriétaire de Axé Beauté, M<sup>me</sup> Marie-Hélène Chèvrefils, présidente et consultante principale Evo conseils, M<sup>me</sup> Émilie Sauvé, membre de Raymond Chabot Grant Thornton et M<sup>me</sup> Julie Lévesque-Côté, Professeure en comportement organisationnel à l'UQTR.



M. Pol Brisset, Président de la Chambre de Commerce du Grand Joliette, M. Jacques Bouchard, directeur de compte commercial à la Banque royale du Canada, M. Jonathan Jollet, Président de SCG Services Construction Globale et M. Robert Bibeau, maire de la Ville de SCB.

## COMMUNICATION INNOVANTE POUR LE CAMP DE JOUR BOSCO

**La Ville de SCB a annoncé dernièrement plusieurs nouveautés pour le camp de jour Bosco, qui commence le 25 juin. Parmi les innovations majeures, une nouvelle plateforme de communication pour les parents, développée en partenariat avec la startup montréalaise MySmartJourney.**

Cette plateforme, simple et sans papier, permet de partager des rappels importants, des messages généraux et des annonces sur les activités. Elle facilitera également la présentation des moniteurs et le partage de photos estivales. Les parents pourront accéder à cette plateforme via un code QR imprimé sur une carte en plastique remise aux enfants le premier jour du camp.

Pour découvrir tous les détails sur cette initiative et les autres nouveautés du camp de jour Bosco, visitez le site [vivrescb.com](http://vivrescb.com).



Photo: Mélanie Émond Photographie

## LA CDÉJ REÇOIT LE PRIX DU PARTENARIAT 2023-2024 DE L'UNIVERSITÉ DE QUÉBEC À TROIS-RIVIÈRES (UQTR)

Ce printemps, lors de la cérémonie Distinction UQTR qui avait lieu au campus principal de l'Université du Québec à Trois-Rivières, que la Corporation de développement économique de la MRC de Joliette (CDÉJ) s'est vu remettre le Prix du partenariat de l'UQTR 2023-2024. Cette distinction honorifique est attribuée à un partenaire socioéconomique, social, culturel, artistique ou humanitaire de l'UQTR qui joue un rôle important dans la réalisation des objectifs de formation et de recherche de l'Université.

Cette reconnaissance vient saluer la collaboration exemplaire entre la CDÉJ et l'UQTR. On se rappellera qu'en 2019, avec l'émergence du projet *Living Lab Lanaudière* de la CDÉJ et sa volonté de contribuer au développement du milieu par l'intégration plus grande d'innovation technologiques, le partenariat a pris une autre dimension. C'est en effet plusieurs



dépôts de projets de recherches auprès des ministères qui se sont faits avec l'UQTR, notamment en lien avec le secteur de la santé et du vieillissement.

C'est ainsi qu'a percé trois ans plus tard, le projet de recherche en vieillissement aujourd'hui connu sous le nom *ÉclairAGE*. Créé grâce à l'obtention d'un montant de 742 000 \$ provenant du Fonds de recherche du Québec en collaboration avec l'UQTR, ce projet de recherche-action porte sur le codéveloppement d'un outil technologique supporté par des processus innovants et la consolidation des liens entre les citoyens vieillissants et les différents secteurs les soutenant dans le continuum de soins de santé et de services sociaux... un continuum très présent dans le pôle santé de SCB!

## COUP D'ACCÉLÉRATEUR AU PROJET PÔLE D'INNOVATION EN GÉRONTECHNOLOGIE

Ce printemps, la Corporation de Développement Économique de Joliette (CDÉJ) était ravie d'annoncer une étape majeure dans la concrétisation du projet Pôle d'innovation en gérontechnologie. Cette initiative prometteuse, qui vise à adresser les défis liés au vieillissement de la population québécoise, prenait un nouvel élan avec la nomination de Noémie Blanchette Forget à titre de chargée de projet.

Le projet Pôle d'innovation en gérontechnologie s'inscrit dans la continuité du succès rencontré par le LLL, érigeant ainsi la CDÉJ en référence incontournable en matière d'innovation. Avec le soutien financier significatif de la MRC de Joliette à hauteur de 486 000 \$, octroyé en mai 2023, ce projet bénéficie désormais d'un élan supplémentaire pour son déploiement stratégique.

La prochaine étape consistera en la rédaction d'un plan d'affaires qui précisera la vocation et les moyens nécessaires du pôle afin d'en assurer un déploiement de façon stratégique.

L'implication de plusieurs partenaires privés, d'organismes parapublics, d'institutions de la recherche et de l'enseignement, de la MRC de Joliette et du Centre intégré de santé et de services sociaux (CISSS) de Lanaudière soulignent l'importance

accordée à cette initiative dans le domaine de la santé et du bien-être des aînés. Cette mobilisation collective démontre la volonté de créer un écosystème favorable à l'innovation en gérontechnologie.

### SCB, le Japon du Québec

Ce thème d'actualité local intéresse bien évidemment la Ville de Saint-Charles-Borromée qui se positionne comme la ville ayant le plus grand nombre de citoyens âgés de plus de 80 ans au Québec, et la 4<sup>e</sup> au pays. Le maire Robert Bibeau en parle souvent de sa ville comme étant le « Japon du Québec » : une ville qui garde dans ses priorités les besoins et les attentes de nos aînés.

Pour le maire, il faut « renforcer l'intégration de nos aînés dans la société et les aider à se maintenir à leur domicile le plus longtemps possible ». Pour lui et pour le conseil municipal, tous les projets d'innovation en lien avec le vieillissement sont vus comme très positifs.



## LE BON VOISINAGE AVEC LA FERME

Dans le cadre du Plan de développement de la zone agricole (PDZA), sensibiliser la population à la vie rurale est essentiel. Et savoir vivre, c'est aussi contribuer à une cohésion citoyenne plus harmonieuse et respectueuse avec les agriculteurs de la MRC! Ces derniers doivent souvent utiliser les routes pour déplacer leur équipement, ce qui peut être dangereux compte tenu de leur taille et de leur vitesse limitée à 40 km/h. La patience, la prudence et le respect mutuel sont donc la règle d'or afin d'éviter les accidents.

Pour en savoir plus, la MRC de Joliette, en collaboration avec l'UPA, a produit un dépliant intitulé *Guide du bon voisinage*, disponible à l'hôtel de ville.

## MAÎTRE RESPONSABLE

Pour une coexistence harmonieuse entre citoyens et chiens, attacher son animal en public est crucial, respectant ainsi le règlement municipal entre autres. L'espace public doit garantir la sécurité et le confort de tous:

- Tenez en laisse votre compagnon sur les trottoirs et dans les lieux publics;
- Ne le laissez pas sans surveillance;
- Veillez au ramassage des déjections lors de vos promenades.

Pour plus d'informations, consultez [vivrescb.com/reglements-municipaux](http://vivrescb.com/reglements-municipaux) ou [carrefourcanin.com/reglements](http://carrefourcanin.com/reglements).

## PRESSÉS DE RALENTIR DANS NOS QUARTIERS!

La Ville se prépare à une nouvelle campagne de sécurité urbaine! La vitesse sera limitée à 40 km/h dans presque tous les quartiers résidentiels, incluant en nouveauté, le boulevard des Mésanges. Cette initiative vise à assurer des déplacements plus sûrs pour tous et à préserver la sécurité et le bien-être de la communauté. De l'affichage sera installé cet été pour rappeler cette limite.



# QU'ON SE LE DISE : PISTES CYCLABLES SANS SCOOTERS, C'EST LE BONHEUR!

Avec l'arrivée de l'été, plusieurs citoyens dénoncent avec raison la présence des scooters dans les pistes cyclables. La saison de vélo qui revient de plus belle met en lumière les tensions grandissantes entre les différents usagers des sentiers polyvalents.

Qu'on se dise : seuls des véhicules non immatriculés peuvent légalement rouler sur des voies cyclables. À SCB, les sentiers polyvalents sont réservés aux piétons, aux vélos (traditionnels et à assistance électrique) et aux triporteur (ou quadriporteurs), ces petits véhicules électriques populaires chez les personnes âgées.

De ce fait, la Ville a fait parvenir une requête officielle à la Sûreté du Québec faisant part de ses préoccupations en lien avec la présence récurrente de scooters dans les pistes cyclables et le désir du conseil municipal de voir les policiers appliquer les réglementations gouvernementales entourant la présence de véhicules à moteur dans les pistes cyclables.

De plus, la Ville a lancé une nouvelle campagne d'affichage visant à démontrer que le scooter n'a pas sa place dans les pistes cyclables en 2024.

## RAPPELS D'IMPORTANCE

Deux règles de conduite aux conducteurs de scooters.

1. seuls des véhicules non immatriculés peuvent légalement rouler sur des voies cyclables.
2. sur les passerelles reliant les territoires de Notre-Dame-des-Prairies et Saint-Charles-Borormée (Des Clercs et Maria-Goretti), les usagers peuvent avoir le privilège de traverser... mais comme un piéton! Un conducteur de scooter qui souhaite obtenir le même privilège qu'un piéton doit descendre de son engin et marcher à côté sur ces 2 passerelles.



## LA ZÉZETTE N'A PLUS LA COTE! LES MODES DOUX, OUI!

**De quoi :** Les modes doux englobent tous les véhicules non motorisés.

**Quoi :** Vélo, trottinette, marche, rollers, triporteur, etc. L'offre est donc très large!

**Pourquoi, les raisons :**



**Environnementale :** Les scooters polluent beaucoup, beaucoup, beaucoup plus que les voitures! Par litre de carburant consommé, leurs émissions de CO<sup>2</sup> sont 10 fois plus élevées que celles des autos. Et leurs émissions d'oxydes d'azote (NOX) sont 3 fois plus élevées!



**Économique :** Avec la hausse des prix de l'essence, un mode plus doux est aussi plus doux pour le budget!



**De voisinage :** Les nuisances des scooters sont évidentes : bruit, talonnage, non-respect des règles de circulation en ville. La campagne montre que la plupart des usagers sur scooters sont parfaitement conscients que leur place n'est pas sur un aménagement cyclable...



**D'image :** Une personne en « mode actif » fait meilleure impression qu'une autre en selle sur une zézette, non?!



## GARDEZ UN ŒIL SUR VOTRE QUARTIER

**Dans un souci constant de renforcer la sécurité au sein de notre communauté, la Sûreté du Québec dans la MRC de Joliette souhaite partager quelques conseils essentiels pour protéger votre domicile contre les intrusions et les vols.**

- La collaboration entre voisins est un élément-clé de la prévention. En établissant des relations solides avec vos voisins de confiance, vous pouvez créer un réseau de vigilance qui dissuadera les individus mal intentionnés. Informez vos voisins de vos absences et veillez à ce qu'ils soient attentifs à toute activité suspecte dans le voisinage.
- Verrouillez toujours vos portes, même lorsque vous êtes à la maison. Des dispositifs de verrouillage supplémentaires sur les fenêtres et les portes coulissantes peuvent également être installés pour une protection renforcée.
- L'éclairage stratégique est un autre moyen efficace de dissuasion. En illuminant votre propriété avec des lumières extérieures et en utilisant des minuteries pour simuler une présence, vous pouvez décourager les tentatives d'intrusion.
- N'oubliez pas d'investir dans un système d'alarme fiable et de l'utiliser régulièrement.

**Ensemble, en restant vigilants et solidaires, nous pouvons rendre nos quartiers plus sûrs et plus résilients. La sécurité de notre communauté est l'affaire de tous, et chaque geste de prévention compte.**

**Enfin, la collaboration active avec les forces de l'ordre est essentielle. Si vous remarquez une activité suspecte dans votre quartier, n'hésitez pas à contacter immédiatement la police en composant le 911. Des descriptions détaillées des personnes ou des véhicules suspects sont d'une grande aide pour les enquêtes.**



# VOTRE ÉTÉ À L'ABRI DES FLAMMES



## Profitez du beau temps en toute sécurité

L'utilisation d'un foyer extérieur est autorisée, mais il doit être conforme à certaines exigences pour éviter les risques d'incendie. Consultez les spécifications détaillées, y compris l'installation d'un pare-étincelles, sur [vivrescb.com](http://vivrescb.com) ou en balayant le code ci-contre.

**Prenez note qu'aucun permis de feu à ciel ouvert n'est délivré du 15 avril au 15 octobre inclusivement.**



## Évitez les déclencheurs d'incendie courants

Les mégots de cigarette et les paillis sont des causes fréquentes d'incendies. Assurez-vous de disposer de façon sécuritaire les mégots et utilisez des cendriers remplis de sable ou d'eau pour les jeter en toute sécurité. Éteignez-les donc complètement pour éviter tout risque d'incendie.

## Soyez responsable : pas de feux d'artifice

L'utilisation de feux d'artifice est strictement interdite sur le territoire charlois pour des raisons de sécurité. Respectez cette règle pour éviter tout risque d'incendie et de danger pour vous-même et votre communauté.

## Assurez la sécurité de votre résidence

C'est la période de l'année où les pompiers du Service de la prévention des incendies de la ville de Saint-Charles-Borromée visitent les résidences pour des vérifications et des conseils. Ne soyez pas surpris s'ils viennent vous visiter! Si vous manquez leur visite, le Service vous invite à procéder à l'auto-inspection de votre domicile en remplissant la fiche disponible sur [vivrescb.com/demandes-en-ligne](http://vivrescb.com/demandes-en-ligne).

Prévention des incendies

# FAITES VOTRE AUTO-INSPECTION

[vivrescb.com](http://vivrescb.com) / Demandes en ligne



## NOUVEAUX PROPRIÉTAIRES

La Ville fournit gratuitement aux nouveaux propriétaires un bac brun pour les matières organiques (maximum de deux bacs), ainsi qu'un bac bleu pour les matières recyclables.

Téléphonez au 450 759-4415 pour obtenir vos bacs.

Les nouveaux propriétaires doivent toutefois se procurer leur bac à ordures. Celui-ci doit avoir les caractéristiques suivantes :

- Roulant
- De type LOUBAC
- Noir, gris ou vert
- Avoir une capacité de 240 ou 360 litres

Un seul bac à ordures par unité de logement est accepté.

## VIDANGE POUR VR

Effectuez gratuitement et de façon libre la vidange des eaux usées de vos roulottes et motorisés au garage municipal. Ce service est réservé aux Charlois et est offert jusqu'au 1<sup>er</sup> novembre.

## COLLECTE DES RÉSIDUS VERTS

Pour tous les secteurs, quatre collectes de résidus verts seront offertes cet automne, soit les 1<sup>er</sup>, 15 et 29 octobre prochains.

Matières admissibles : feuilles, plantes, gazon et petites branches, le tout exempt de terre et de roches et disposé dans des sacs de couleur claire ou dans votre bac brun.

## COLLECTE DES ENCOMBRANTS

Selon votre secteur, vous pouvez déposer en bordure de rue vos articles qui n'entrent pas dans votre bac ou n'ayant pu être acheminé à l'écocentre les 28 juin (pour tous les secteurs), 10 et 11 juillet ainsi que les 4 et 5 septembre.

## RINÇAGE D'AQUEDUC

Les travaux du nettoyage automnal du réseau d'aqueduc se dérouleront dès le 16 septembre, pour une durée d'un mois et demi. Durant ce nettoyage, l'eau demeure potable à la consommation. Toutefois, il se peut qu'elle soit troublée ou que sa couleur soit altérée. Il suffit de la laisser couler plus longtemps.

## DÉCHIQUETAGE DES BRANCHES

Les citoyens doivent tenir compte des nouvelles règles pour cette collecte spéciale offerte gratuitement à la population. Par souci d'équité envers tous les citoyens et pour éradiquer les abus, une nouvelle règle s'applique pour la quantité de branches qui est limitée depuis 2022. Informations importantes : Le service demeure **gratuit pour un 30 minutes** de déchiquetage maximum par propriété.

**Du 16 au 27 septembre :** secteur des limites de Saint-Ambroise-de-Kildare, jusqu'au boulevard L'Assomption inclusivement

**Du 30 septembre au 11 octobre :** secteur après le boulevard L'Assomption, jusqu'aux limites de Joliette

*Il est primordial de déposer vos branches en bordure de la rue (le tronc orienté vers la rue) la veille de la date annoncée selon votre secteur pour vous assurer de bénéficier du service, car nos collaborateurs ne reviendront pas sur leurs pas pour une adresse particulière... même s'ils se trouvent dans votre secteur ! Autrement, des frais de 200 \$ vous seront désormais chargés pour faire revenir la compagnie.*



## La réussite éducative

# ANN-MARIE PICARD, PORTEUSE DE MISSION



**A**nn-Marie Picard incarne le cœur battant de Saint-Charles-Borromée; une citoyenne dévouée à sa communauté et animée par une passion contagieuse pour l'amélioration de son environnement. Native de Lanaudière, elle a choisi de revenir à ses racines après avoir vécu dans différents endroits, pour s'établir définitivement à Saint-Charles-Borromée, où elle est devenue une Charloise d'adoption.

Son engagement profond envers sa ville se reflète dans son travail au sein du **CREVALE**, où elle occupe le poste de directrice générale. M<sup>me</sup> Picard croit fermement en la mission de cet organisme qui œuvre activement pour la réussite éducative et le développement global des enfants de la région. Elle voit en cette organisation une opportunité de créer un environnement propice à l'épanouissement des familles.

Pour elle, l'implication sociale est essentielle pour construire un monde meilleur, et elle compte bien continuer à y contribuer, même après sa retraite.

Elle trouve son bonheur dans les petites joies quotidiennes à SCB, entre autres à la Maison et jardins Antoine-Lacombe, comme les balades à vélo avec sa voisine pour s'y rendre, le chant des grenouilles le soir à l'étang, ou encore l'admiration de l'éclosion des fleurs au printemps. Elle est également une fervente supportrice de la scène culturelle locale, fréquentant assidûment les expositions, les concerts en plein air et les événements organisés par la Ville.

En plus de son engagement professionnel, M<sup>me</sup> Picard s'investit activement dans sa communauté à travers le bénévolat. Elle consacre une partie de son temps libre à des projets visant à valoriser la culture québécoise traditionnelle et à soutenir les initiatives locales. Pour elle, l'implication sociale est essentielle pour construire un monde meilleur, et elle compte bien continuer à y contribuer, même après sa retraite.

À travers son dévouement sans faille et sa vision altruiste, elle incarne l'esprit de SCB, une ville où la solidarité et le sens du communautaire sont au cœur de chaque action.

## ASSOCIATION DES JEUNES DE LA RUE

L'Association pour les Jeunes de la rue de Joliette (AJRJ) est un organisme à but non lucratif spécialisé et dédié au travail de rue.

Les travailleurs de rue parcourent le territoire de Joliette et de Saint-Charles-Borromée. Par leurs routines régulières à certains endroits ciblés dans ces villes, ils sont vus et reconnus facilement. Tu as besoin d'aide? D'écoute? N'hésite pas à aller les voir, ils sont ouverts et disponibles.

Tu peux également communiquer avec eux via leurs téléphones mobiles. Sur le site Internet [ajrj.org](http://ajrj.org), clique sur l'onglet « J'ai besoin d'aide ». Tu y verras leurs noms, visages et numéros de téléphone ainsi que quelques autres numéros d'urgence.

### Soutien financier

Vous croyez en notre organisme et souhaitez nous aider financièrement, nous vous en remercions et vous invitons à le faire via l'onglet « Faire un don ».

Information: [ajrj.org](http://ajrj.org)

## CENTRAIDE LANAUDIÈRE

Centraide Lanaudière lance un tirage qui permettra de remporter un prix d'une valeur totale de 6 500 \$. Le tirage aura lieu le samedi 17 août lors des Fêtes gourmandes de Lanaudière.

Chaque billet vendu au coût de 50 \$ inclut :

- Un accès gratuit aux Fêtes gourmandes de Lanaudière le samedi 17 août

- Une chance de remporter ce grand prix :
  - 7 nuits dans un chalet des Boisés de la rivière noire pour 6 personnes
  - 2 nuits à l'Hôtel de la Cité Perdue du Complexe Atlantide pour 2 adultes et 3 enfants, incluant l'accès aux activités sur le site
  - Une bourse de 3 000 \$ offerte par Express Mondor, à remettre à un organisme partenaire de Centraide choisi par la personne gagnante

« Pour cette première édition de notre tirage, nous sommes extrêmement fiers des partenaires que nous avons réussi à rassembler pour offrir un prix d'une valeur exceptionnelle. Avec ce tirage, notre objectif est d'offrir aux gens une autre façon de contribuer à la cause. On le sait, on en entend parler, mais les besoins sur le terrain sont grands », indique Isabelle Milliard, directrice développement et partenariats Centraide Lanaudière.

En achetant un billet, vous contribuez à soutenir les actions de Centraide Lanaudière dans la communauté qui, chaque année, aide des milliers de personnes en situation de pauvreté et d'exclusion sociale.

Information ou achat de billets : [centraide-rcoq.ca/lanaudiere](http://centraide-rcoq.ca/lanaudiere)



## CENTRE SCOLAIRE DES SAMARES

### FORMATION DES MÉTIERS SEMI-SPÉCIALISÉS

L'école polyvalente de l'Érablière tient à souligner l'engagement du dépanneur Proxi de Saint-Charles-Borromée ainsi que la générosité de M<sup>me</sup> Chanelle St-Louis qui accueille le stagiaire charlois Xavier Charbonneau, dans le cadre du parcours de Formation des Métiers Semi-Spécialisés. Ce soutien a fait une grande différence dans ses apprentissages et le Centre de service des Samares souhaite souligner cette belle contribution au développement professionnel de la relève locale à Saint-Charles-Borromée.



## CERCLE DE FERMIERES

En cette belle saison, le Cercle de Fermières prend une pause estivale. Nous serons de retour en force le 11 septembre.

Cependant, tout l'été, nos locaux seront ouverts le jour et le soir pour le tissage avec nos 8 métiers. Si vous avez envie d'apprendre cette technique, il nous fera plaisir de vous jumeler avec une Fermière expérimentée, et ce, pour un apprentissage de base pour tisser des linges à vaisselle, torchons, couvertures de bébé, foulards, etc.

C'est d'ailleurs un des objectifs de notre mission : transmettre nos connaissances du patrimoine artisanal à la communauté. Pour ce faire, plusieurs activités se déroulent dans l'année : ateliers, rencontres mensuelles, conférences variées, soupers au Centre Alain Pagé et plus encore !

Nous contribuons aussi au bien-être de notre communauté en confectionnant des tuques, des bas, et des foulards pour les sans-abris. Nous animons aussi des ateliers pour les jeunes pendant la relâche scolaire ainsi que des couvertures pour les sinistrés de Saint-Charles-Borromée. Cela sans compter notre soutien indéfectible aux œuvres caritatives que sont la Fondation Olo, Préma-Québec et Mira.

### Rappel

- Le cercle accueille les femmes de toutes les catégories d'âge ;
- La cotisation annuelle est de 35 \$ et inclut 4 éditions de la revue l'Actuelle ;

Information : Suzanne Landry, présidente au 450 756-4196 ou par courriel à [suland99@gmail.com](mailto:suland99@gmail.com).

## LES CHANTEURS DE LA PLACE BOURGET

Nous remercions les Charlois d'être venus en grand nombre à notre concert « 70 ans d'enCHANtement » le 2 juin dernier, au Centre Culturel Desjardins. Pour nous les Chanteurs, pour l'Orchestre Symphonique des Jeunes de Joliette (OSSJ), comme pour vous cher public, ce concert constitue déjà un des plus beaux souvenirs de notre 70<sup>e</sup> anniversaire.

Nous désirons remercier particulièrement M. Louis Babin notre directeur musical, M. Renaud Madore, directeur musical de l'OSJJ, M. Jacques Giroux, notre pianiste et répétiteur, ainsi que tous les musiciens de l'OSJJ. Finalement, nous vous remercions de votre appui, de vos encouragements et de vos applaudissements tout au long de ces nombreuses années.

### On recrute!

Maintenant, nous nous tournons vers notre prochain concert de Noël qui se vaudra des plus féériques. Celui-ci se tiendra le 8 décembre 2024 à 15 h, à l'église Christ-Roi.

Vous pouvez faire partie de ce concert en étant présents comme spectateurs bien sûr, mais, ce qui serait vraiment merveilleux, serait d'y participer en tant que choristes.

Profitez de l'occasion, car nous recherchons des chanteurs de tous âges, de toutes expériences, et ce, pour chacune des voix.

Vous aimez chanter, vous avez une voix juste, c'est tout ce qu'il vous faut pour vous joindre aux Chanteurs de la Place Bourget. Ainsi, vous ferez partie d'un groupe de gens accueillants qui aiment la musique et qui sont en constante progression, sous la direction de notre chef Louis Babin.

**Information : Suzanne Beaulieu au 450 898-0133.**

## CHEVALIERS DE COLOMB

La saison des Déjeuners 2023-2024 à contribution volontaire est maintenant terminée. C'est presque 1000 déjeuners qui ont été servis pendant cette année colombienne. Merci à la Ville de Saint-Charles-Borromée pour la visibilité, merci aux membres du Conseil 10437 pour leurs présences, merci au comité des Déjeuners, merci au comité féminin pour l'excellence de l'aide et du temps apportés et merci à la communauté pour leur générosité.

Pour l'année Colombienne 2024-2025, nous ajoutons un déjeuner le dimanche 4 mai 2025 pour rendre hommage à notre frère chevalier qui a été maire de nombreuses années de Saint-Charles-Borromée, M. André Hénault. Pour cette occasion spéciale, 100 % des profits de ce Déjeuners seront versés à Parkinson Québec.

## CLUB DE L'ÂGE D'OR

Le Réseau FADOQ compte 801 clubs, répartis aux quatre coins de la province. Ces lieux de loisir, de plaisir, d'entraide et de solidarité jouent encore pleinement leur rôle originel de casseurs d'isolement, en fournissant un essentiel réseau social aux aînés et bien des occasions d'être actifs. Cet été, le Club de l'âge d'or de SCB est très actif :

- Pétanque extérieure à tous les mardis de juin, juillet et août, à 13 h, au Centre communautaire Alain Pagé ;
- Épluchette de blé d'Inde, le jeudi 22 août à 11 h sous l'abri multifonctionnel du parc Casavant-Desrochers. Cet événement est gratuit pour les membres et à petit prix pour les invités (10 \$) et les enfants de 8-12 ans (5 \$). Réservez tôt !

Pour une nouvelle adhésion, renouvellement ou transfert de Club lors d'un déménagement, vous pouvez contacter M<sup>me</sup> Claire Laurin au 450 759-4597.

Notre Club compte actuellement 965 membres et s'est donné comme objectif d'atteindre le nombre évocateur de 1 000 membres pour notre 40<sup>e</sup> anniversaire qui aura lieu le 25 octobre 2025. Pour atteindre la cible, partagez la bonne nouvelle à votre entourage !

**Information : Denise G. Harvey, présidente, au 450 759-7658.**

## CRÉVALE

### TON AVENTURE

Cet été, aidons nos jeunes à garder l'esprit éveillé en jouant avec les chiffres et les lettres! Il existe une variété d'activités ludiques pour y parvenir. Par exemple, on peut préparer des recettes et jouer à des jeux de société. On lit, on mesure, on compte et, surtout, on s'amuse! Vous partez sur la route? Jouez aux devinettes avec les enfants ou trouvez des mots débutant par une lettre choisie au hasard. Vous pouvez aussi inventer des chansons avec des rimes. Vous verrez, c'est une excellente façon de divertir les enfants!

Une autre belle manière d'encourager la lecture chez vos jeunes de 6 à 14 ans est de participer au concours « Ton aventure ». Pour être admissible, rien de plus simple: vos enfants doivent terminer une histoire d'ici le 31 août prochain. De beaux prix sont à gagner, dont deux de 1 000 \$ chacun! Rendez-vous sur le site [tonaventure.com](http://tonaventure.com) pour tous les détails.

Bref, en pratiquant des activités intégrant les chiffres et les lettres, vous contribuez à freiner la glissade de l'été. La quoi? La trop grande perte des apprentissages durant les vacances estivales. Vivre un été allumé avec les jeunes, c'est les aider à conserver leurs acquis scolaires et les préparer pour la rentrée.

Information : [crevale.org](http://crevale.org)

## ÉCOLE DE MUSIQUE FERNAND-LINDSAY

La réputation d'excellence de l'École de musique Fernand-Lindsay n'est plus à faire. Depuis 1974, les professeurs hautement qualifiés y transmettent, dans le plaisir, leur savoir ainsi que leur passion pour la musique.

Des élèves dès 4 ans, de tous les âges, découvrent ou redécouvrent le plaisir de la musique. Pour certains, c'est la découverte d'un nouvel instrument. Pour d'autres, ce sont des retrouvailles avec la pratique d'une activité datant d'une autre période de leur vie ou encore l'accomplissement d'un rêve ou la réalisation d'un projet de retraite. C'est enfin la musique pour tous!

Pop, jazz, classique, piano, flûte, trompette, chant, saxophone, violon, violoncelle, alto, guitare, basse, ukulélé, chacun y trouve son bonheur. C'est un enseignement individuel qui est offert. Chacun peut s'inscrire pour une durée de 8,16 ou 32 semaines à des cours de 30, 45 ou 60 minutes. Pour les 3 à 5 ans les cours d'Éveil de groupe représentent un nouvel univers de rythme, de sons, de mouvements, de contacts avec les instruments.

Information ou inscription : [ecoledemusique.org](http://ecoledemusique.org) ou par téléphone au 450 753-5453 ou par courriel au [info@ecoledemusique.org](mailto:info@ecoledemusique.org).

Notez que les activités de l'École sont suspendues en juillet.

## MAISON DES JEUNES DU GRAND JOLIETTE

Ça fait déjà plus d'un mois que la Maison des Jeunes du Grand Joliette a ouvert ses portes au 48 rue Gauthier N, Notre-Dame-des-Prairies... et devinez quoi? On est juste trop fiers de vous accueillir en grand nombre!

On est là du mardi au vendredi, de 16 h 30 à 21 h, et franchement, c'est LA place du moment. Musique, billard, sorties, débats animés, on a tout ce qu'il faut pour t'éclater et passer du bon temps avec tes amis! Alors, qu'est-ce que t'attends?

Rejoins-nous à la Maison des Jeunes du Grand Joliette et viens vivre des moments de ouf avec nous!

Information : [maisondesjeunesgrandjoliette.org](http://maisondesjeunesgrandjoliette.org)

## MÉTIERS D'ART LANAUDIÈRE

Vous êtes un artisan créateur de Lanaudière en Métiers d'art? C'est le temps de devenir membre afin de prendre part à l'événement du Salon des Métiers d'art de Lanaudière qui soulignera son 25<sup>e</sup> anniversaire du 15 au 17 novembre 2024.

Sous le thème « Célébrons la créativité », cette édition s'annonce rassembleuse et empreinte de festivité! C'est donc le moment d'intégrer la grande famille de créateurs lanauois.

### Nouvelles heures d'ouverture

Vendredi 10 h à 20 h | Samedi et dimanche de 10 h à 17 h  
Au Centre André-Hénault

Information ou inscription : Marie-Èlène Corbeil  
au 450 916-4467 ou en ligne au [cma1.qc.ca](http://cma1.qc.ca).

## PRÉMATERNELLE LES PICOLOS

Nous sommes présentement en période d'inscription pour l'année 2024-2025. Ce sera notre 40<sup>e</sup> année d'enseignement préscolaire en septembre prochain!

Nous avons un programme éducatif élaboré et enrichi, composé d'activités et d'ateliers multiples à raison de 2 à 3 par rencontre, selon le groupe. Les activités se déroulent sous forme de thème :

- Pour les 3 ans : initiation à la prématernelle
- Pour les groupes de 4 ans : Préparation à la maternelle (pré-mathématique, pré-lecture, pré-écriture, etc.)

Notons que les résidents de Saint-Charles-Borromée ont la priorité pour cet enseignement de choix offert par une éducatrice diplômée, le tout au centre communautaire Alain-Pagé.

Information : [lespicolosscb@hotmail.com](mailto:lespicolosscb@hotmail.com) ou par téléphone au 450 759-4415



## Horaire

Du lundi au jeudi de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h 45  
Le vendredi de 8 h à 12 h.



## Congé férié

Nos services seront en congé :  
le lundi 24 juin (Fête nationale)  
le lundi 1<sup>er</sup> juillet (Fête du Canada)  
du 22 juillet au 2 août (vacances annuelles)  
le 2 septembre (Fête du travail)




## Prochains conseils

- Juillet: 15
- Août: 19
- Septembre: 16
- Octobre: 7



## Suivez-nous sur les médias sociaux

 facebook.com/villescb

 villescb | #vivrescb



## Système d'appels automatisés

Inscrivez-vous à notre Système d'appels automatisés pour être informé en cas d'urgence ou de situation particulière (avis d'ébullition de l'eau, bris d'aqueduc, etc.). Intéressé? Visitez notre site web et inscrivez-vous dans l'espace citoyen Civis.



## Prochaine parution du Magazine Vivre SCB

OCTOBRE 2024 EN LIGNE ET AUX POINTS DE DÉPÔT



## Nos RÉCOMPENSES

- Plumes d'excellence 2021 | Communication numérique - Contenu numérique
- Prix Innovation 2021 - Centraide Lanaudière
- Prix Excellence - Défi municipal RIMQ
- Mention honorable « co-créditation web » 2019
- 1<sup>er</sup> prix Municipalité accessible 2019
- Municipalité Première de classe en persévérance scolaire
- Certification Or OSER-JEUNES



## Nous joindre

Hôtel de ville  
370, rue de la Visitation  
Saint-Charles-Borromée  
(Québec) J6E 4P3  
450 759-4415

Direction générale:  
info@vivrescb.com

### Appels d'offres et soumissions

soumissions@vivrescb.com

### Service à la clientèle

info@vivrescb.com

### Service de la prévention des incendies

incendies@vivrescb.com

### Service de l'urbanisme et de l'aménagement du territoire

urbanisme@vivrescb.com

### Service des communications

communications@vivrescb.com

### Service des finances

finances@vivrescb.com

### Service des loisirs

loisirs@vivrescb.com

### Service des travaux publics

travauxpublics@vivrescb.com

### Service du greffe et des technologies

greffe@vivrescb.com / ti@vivrescb.com

### Services techniques

stechniques@vivrescb.com

# CONSEILLERS MUNICIPAUX

[conseil-municipal@vivrescb.com](mailto:conseil-municipal@vivrescb.com)



Robert Bibeau,  
maire, Comité  
des finances



Chantal Riopel  
Comité consultatif  
d'urbanisme



Jean-Sébastien  
Hénault, Comité  
loisirs et culture



Alexis Nantel  
Comité  
environnement et  
embellissement



Denis Bernier  
Comité des  
travaux publics



Robert Groulx  
Comité de sécurité  
publique



Janie Tremblay  
Comité  
communication et  
relation citoyenne

Découvrez nos initiatives vertes grâce à

# Le Maire repor **terre**

Pour un avenir durable à SCB,  
« un petit pas à la fois... »

 / [villescbl](#) | [vivrescb.com](#)



LA FÊTE NATIONALE  
DU QUÉBEC

RETROUVONS-NOUS À LA  
**BELLE ÉTOILE**

**Dimanche 23 juin dès 14 h**  
**Parc Saint-Jean-Bosco**

Détails sur [vivrescb.com](#)